

NOVORYT®
SWISS MADE

Farbkarte
Colour chart
Carte de couleurs
Цвет карты

www.novoryt.ch
www.novoryt.de

Erläuterung | Explanations
Explication | Объяснение

W weichwachs, soft wax
la cire molle, мягкий воск

S schmelzkitt, melting putty,
cire dure, твердый воск

Sonderfarbtöne ab 20 pro Farbton - Weichwachs /
Schmelzkitt | Special colour min. qut. 20 a colour - Soft
wax / Melting putty | Couleurs spéciales à partir de 20
par couleur - Cire molle / Mastic à chaud | Изготовление
цветов мягкого воска и шпатлёвки-расплава на заказ -
от 20 шт. одного цвета.

Copyright Novoryt® 2017



• 219 S

schottisch-weiss
Scottish white
blanc écossais
белый (специальный)



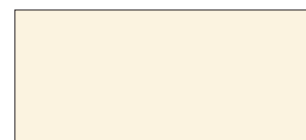
77 W • 177 S

fichte weiss lasiert
spruce white-painted
épicéa lasuré blanc
ель белая лакирующая



42 W • 142 S

spezialweiss
special white
blanc spécial
белый



540 W • 240 S

antik-weiss
antique white
blanc antique
белый антик



91 W • 191 S

weiss RAL 9016
traffic white RAL 9016
blanc signalisation RAL 9016
белый (RAL 9016)



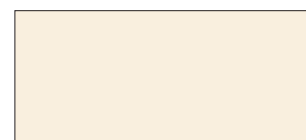
538 W • 238 S

coralle
coral
corail
коралловый



• 242 S

arctic weiss
arctic white
blanc arctique
белый арктический



• 241 S

classic-beige
classic beige
beige classique
бежевый антик



• 454 S

rehau weiss
rehau white
blanc rehau
белый (Rehau)



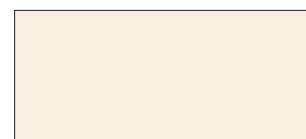
• 244 S

muschelfarben
shell-coloured
coloris moule
ракушечный



90 W • 190 S

weiss RAL 9010
white RAL 9010
blanc RAL 9010
белый (RAL 9010)



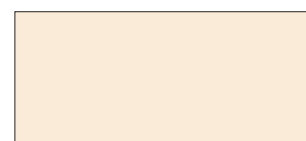
• 201 S

creme
cream
crème
кремовый



69 W • 169 S

perlgrau
pearl grey
gris nacré
серый жемчуг



537 W • 237 S

cloud-white
cloud-white
blanc nuage
белое облако



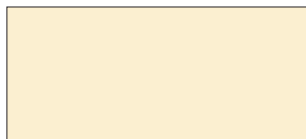
01 W • 101 S

eierschalen weiss
eggshell white
blanc coquille d'oeuf
белый



• 210 S

pfirsichblütenfarben
peach blossom
coloris fleur de pêcher
персиковый цветок



50 W • 150 S

leinen
linen
lin
цвет льна



• 208 S

coral
coral
corail
коралловый



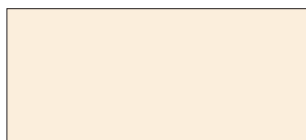
41 W • 141 S

tanne hell
fir light
sapin clair
пихта светлая



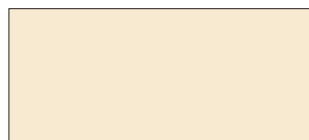
70 W • 170 S

graurosa
grey-pink
rose grisé
серо-розовый



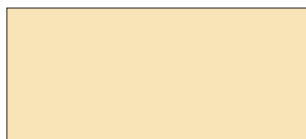
• 209 S

mandel-beige
almond beige
beige amande
миндальный



• 459 S

ivorie
ivory
ivoire
слоновая кость



59 W • 159 S

esche splint
ash sapwood
aubier de frêne
ясень заболонь



• 243 S

vanity beige
vanity beige
beige vanité
бежевый



• 229 S

provence-gelb
provence yellow
jaune de Provence
жёлтый провансаль



• 239 S

marl-beige
marl beige
beige marne
бежевый (marl beige)



67 W • 167 S

kiefer splint
pine sapwood
aubier de pin
сосна заболонь



71 W • 171 S

buche natur
beech plain
hêtre nature
бук натуральный



09 W • 109 S

tanne / fichte mittel
fir / spruce medium
sapin / épicéa moyen
пихта / ель



73 W • 173 S

vogelaugenahorn
bird's eye maple
érable moucheté
клён «птичий глаз»



62 W • 162 S

eiche hell
oak light
chêne clair
дуб светлый



02 W • 102 S

elfenbein / esche hell
ivory / ash light ivoire / cendres
legeres
слоновая кость



60 W • 160 S

esche kern
ash heartwood
cœur de frêne
ясень ядровый



66 W • 166 S

sandfarben
sand-coloured
coloris sable
песочный



518 W • 218 S

best tawa
best tawa
best tawa
тава (best tawa)



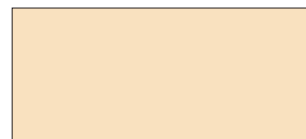
74 W • 174 S

roteiche hell
red oak clear
chêne rouge clair
дуб красный светлый



68 W • 168 S

kiefer kern
pine heartwood
cœur de pin
сосна ядровая



72 W • 172 S

buche hell
beech light
hêtre clair
бук светлый



40 W • 140 S

limba gelb
limba yellow
jaune limba
золотой



58 W • 158 S

hellrose
light rose
rose clair
светло-розовый



• 222 S

pfirsich
peach
pêche
персиковый



• 179 S

Kronospan D381
Kronospan D381
Kronospan D381
Kronospan D381



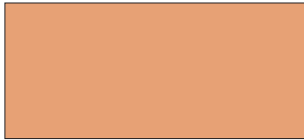
• 232 S

provençe stein
provençe stone
grès de Provence
каменный провансаль



17 W • 117 S

buche mittel
beech medium
hêtre moyen
бук средний



75 W • 175 S

buche gedämpft hell
beech steamed light
hêtre étuvé clair
бук пропаренный светлый



11 W • 111 S

eiche natur
oak plain
chêne naturel
дуб натуральный



14 W • 114 S

kirschbaum hell
cherry light
cerisier clair
вишня светлая



10 W • 110 S

tanne antik
fir antique
sapin antique
пихта антик



513 W • 213 S

rimu
rimu
rimu
риму



57 W • 157 S

iroko
iroko
iroko
ироко



55 W • 155 S

buche gedämpft
beech steamed
hêtre étuvé
бук пропаренный



56 W • 156 S

eiche grünlich
oak greenish
chêne vert
дуб зеленоватый



05 W • 105 S

kiefer
pine
pin
сосна



24 W • 124 S

oliv esche
olive ash
frêne olive
ясень оливковый



61 W • 161 S

kirschbaum rötlich
cherry reddish
cerisier rouge
вишня красноватая



44 W • 144 S

oliv eiche
olive oak
chêne olive
дуб оливковый



12 W • 112 S

eiche mittel
oak medium
chêne moyen
дуб средний



93 W • 193 S

braun
brown
brun
коричневый



07 W • 107 S

birke
birch
bouleau
берёза



• 214 S

walnuß
walnut
noyer
грецкий орех



37 W • 137 S

lachs
salmon
saumon
цвет лососёвых



533 W • 233 S

provençe-granit
provençe granite
granit de Provence
гранитный провансаль



06 W • 106 S

birnbaum
pear-wood
poirier
груша



23 W • 123 S

macorè
makore
macoré
макорэ



• 223 S

korallenrot
coral red
rouge corail
коралловый



• 245 S

bordeaurrot
bordeau red
bordeaux
бордовый



• 236 S

provençe ocker
provençe ochre
ocre de Provence
охра провансаль



• 226 S

braun
brown
brun
коричневый



15 W • 115 S

kirschbaum dunkel
cherry dark
cerisier foncé
вишня тёмная



45 W • 145 S

nussbaum goldbraun
walnut golden brown
noyer brun or
орех золотисто-коричневый



28 W • 128 S

sipo mahagoni
sipo mahagoni
acajou sipo
махагони сипо



46 W • 146 S

sapeli
sapele
sappeli
сапели



08 W • 108 S

lärche
larch
mélèze
лиственница



29 W • 129 S

mahagoni
mahagoni
acajou
махагони



43 W • 143 S

ulme (rüster hell)
elm light
ormeau (orme clair)
вяз



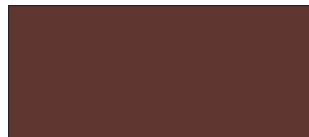
33 W • 133 S

rosenholz
rosewood
bois de rose
рододендрон



27 W • 127 S

ulme dunkel (rüster dunkel)
elm dark
ormeau foncé (orme foncé)
вяз тёмный



63 W • 163 S

eiche dunkel
oak dark
chêne foncé
дуб тёмный



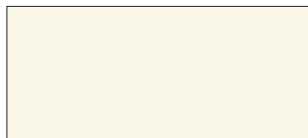
16 W • 116 S

kirschbaum antik
cherry antique
cerisier antique
вишня антик



20 W • 120 S

nussbaum mittel
walnut medium
coudrier moyen
орех средний



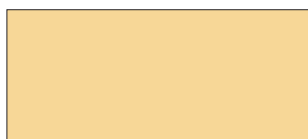
• 215 S

morgen-licht
morning light
lumière du matin
утренняя заря



18 W • 118 S

buche dunkel
beech dark
hêtre foncé
бук тёмный



65 W • 165 S

transparent braun
transparent brown
brun transparent
прозрачно-коричневатый



30 W • 130 S

teak
teak
teak
тик



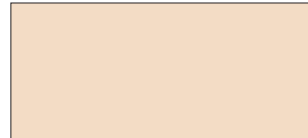
03 W • 103 S

ahorn gelb
maple yellow
jaune érable
клён



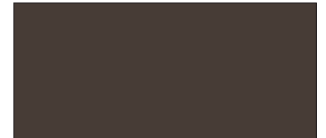
19 W • 119 S

nussbaum hell
walnut light
noyer clair
орех светлый



506 W • 206 S

chamois-beige
chamois beige
beige chamois
бежевый



22 W • 122 S

amerik nussbaum
american walnut
noyer américain
орех американский



• 451 S

PolyRey C098 beige
PolyRey C098 beige
PolyRey C098 beige
бежевый (Poly Rey C098)



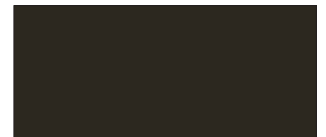
21 W • 121 S

nussbaum dunkel
walnut dark
noyer foncé
орех тёмный



47 W • 147 S

gold metallic
gold metallic
or métallisé
золотой металл



31 W • 131 S

wenge
wenge
wengé
венге



36 W • 136 S

perlmutt
mother-of-pearl
nacré
перламутровый



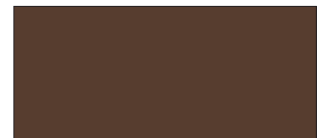
32 W • 132 S

palisander
palisander
palissandre
палисандр



• 281 S

flanel
flannel
flanelle
фланель



13 W • 113 S

mooreiche
moor oak
chêne tourbe
дуб морённый



• 455 S

anthrazitgrau RAL 7016
anthracite grey RAL 7016
gris anthracite RAL 7016
антрацит



34 W • 134 S

ebenholz
ebony
ébène
чёрное дерево



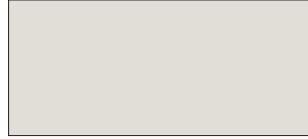
35 W • 135 S
 tiefschwarz RAL 9005
 jet black RAL 9005
 noir fincé RAL 9005
 чёрный



404 S
 eiche dunkel
 oak dark
 chêne foncé
 дуб тёмный



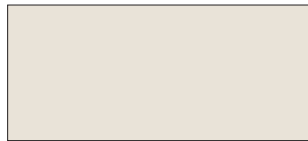
220 S
 schwarz
 black
 noir
 чёрный



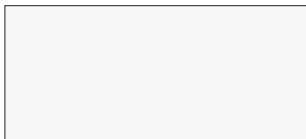
748 W •
 esche weiss
 ash white
 blanc frêne
 КМ белый ясень



64 W • 164 S
 transparent
 transparent
 transparent
 прозрачно-жёлтый



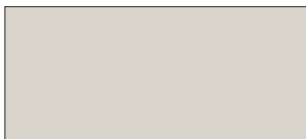
204 S
 sandstein
 sandstone
 grès
 цвет песчанника



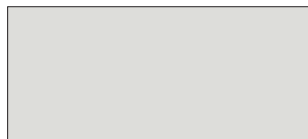
481 S
 eis-weiss
 ice white
 blanc de glace
 белый лёд



95 W • 195 S
 papyrusweiss
 papyrus white
 blanc papyrus
 белый папирус



401 S
 cameo white
 comeon white
 comeo white
 белый камео



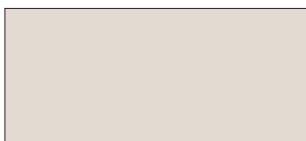
39 W • 139 S
 lichtgrau RAL 7035
 light grey RAL 7035
 gris clair RAL 7035
 серебристо-серый (RAL 7035)



516 W • 216 S
 azur-blau
 azure blue
 bleu azur
 лазоревый



04 W • 104 S
 grau
 grey
 gris
 серый



49 W • 149 S
 hellgrau
 light grey
 gris clair
 светло-серый



25 W • 125 S
 blau-grau
 blue-grey
 bleu gris
 голубовато-серый



203 S
 silber grau
 silver grey
 gris argent
 серебристо-серый



207 S
 eisengrau RAL 7011
 iron grey RAL 7011
 gris fer RAL 7011
 серый уголь



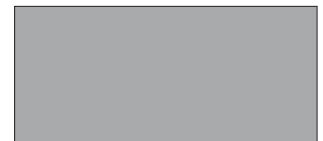
205 S
 dunkel-grau
 dark grey
 gris foncé
 тёмно серый



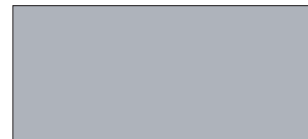
92 W • 192 S
 grau
 grey
 gris
 серый



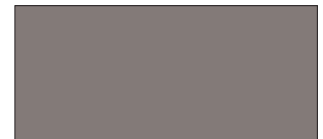
402 S
 perlgrau
 pearl grey
 gris nacré
 жемчужный серый



230 S
 mittelgrau
 mid-grey
 gris moyen
 серый средний



409 S
 silbergrau
 silver grey
 gris argent
 серебристо-серый



26 W • 126 S
 grau mittel
 grey medium
 gris moyen
 серый



48 W • 148 S
 silber metallic
 silver metallic
 argent métallisé
 серебристый металл



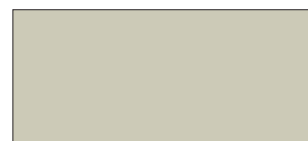
248 S
 tabak
 tobacco
 tabac
 табачный



512 W • 212 S
 jadegrün
 jade green
 vert de jade
 жад зелёный



770 W • 470 S
 apfelgrün
 apple green
 vert de pomme
 зелёное яблоко



211 S
 jade-dunkelgrün
 jade dark green
 vert de jade foncé
 жад тёмно-зелёный



679 W • 479 S
 ozean grün
 ocean green
 vert océan
 зелёный океан



81 W • 181 S

buche hellgrün
beech light green
hêtre vert clair
зелёный



771 W • 471 S

limonengrün
lime green
vert citron vert
зелёный лимон



• 247 S

flachs
flax
lin
цвет льна



• 453 S

dunkelgrün
dark green
vert foncé
тёмно-зелёный



• 224 S

grün-sanft
green soft
vert doux
зелёный (мягкий)



54 W • 154 S

grün
green
vert
зелёный



• 407 S

moosgrün
mossy green
vert mousse
зелёный мох



• 408 S

achatgrau
agate grey
gris agate
серый агат



535 W • 235 S

provence green
provence green
vert de Provence
зелёный провансаль



• 412 S

basaltgrau
basalt grey
gris basalte
базальтовый серый



• 225 S

grün
green
vert
зелёный



38 W • 138 S

anthrazit
anthracite
anthracite
антрацит



• 234 S

dunkelgrün
dark green
vert foncé
тёмно-зелёный



• 227 S

spezial blau
special blue
bleu spécial
сине-зелёный тёмный



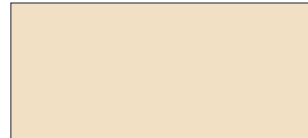
• 217 S

jade
jade
jade
жад



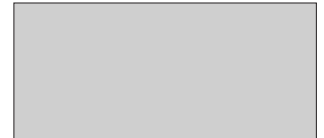
• 410 S

schwarz-grau
black grey
gris noir
чёрно-серый



742 W •

akazia mold plux
acazia mold plux
moule d'acacia plux
белёный дуб



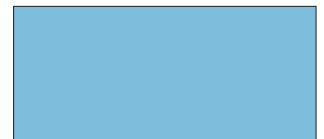
• 450 S

PolyRey G044 hellgrau
PolyRey G044 light grey
PolyRey G044 gris clair
светло-серый (PolyRey G044)



747 W • 947 S

ahorn
maple
érable
КМ клён



615 W •

pastellblau hell
pastel blue light
bleu claire pastel
пастельно-голубой светлый



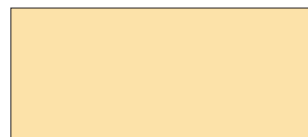
83 W •

buche natur mittel
beech plain medium
hêtre naturel moyen
бук натуральный средний



774 W •

pastellblau RAL 5024
pastel blue RAL 5024
bleu pastel RAL 5024
пастельно-голубой (RAL 5024)



76 W • 176 S

fichte transparent
spruce transparent
épicéa transparent
ель прозрачная



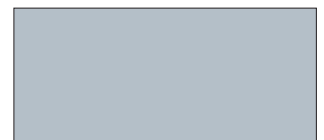
• 474 S

hellblau Polyrey G-005
light blue PolyRey G-005
bleu clair PolyRey G-005
голубой (Polyeri G-005)



• 473 S

gelb PolyRey J-016
yellow PolyRey J-016
jaune PolyRey J-016
жёлтый (Polyery J-016)



502 W • 202 S

mistral-blau
mistral blue
bleu mistral
голубой мистраль



• 221 S

gelb
yellow
jaune
жёлтый (мягкий)



• 231 S

provence-blau
provence blue
bleu de Provence
синий провансаль



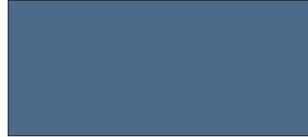
78 W •
 buche natur hell
 beech plain light
 hêtre naturel clair
 бук натуральный светлый



570 W •
 royalblau
 royal blue
 royal blue
 синий (Royal)



53 W • **153 S**
 gelb
 yellow
 jaune
 жёлтый



546 W • **246 S**
 mittel-blau
 mid-blue
 bleu moyen
 синий средний



682 W • **482 S**
 orange
 orange
 orange
 оранжевый



460 S
 brillantblau
 brilliant blue
 bleu brillant
 синий бриллиант



386 S
 rot
 red
 rouge
 красный



461 S
 blau
 blue
 bleu
 синий



280 S
 post-office-red
 post-office red
 rouge poste
 красный почтовый



51 W • **151 S**
 blau
 blue
 bleu
 синий



52 W • **152 S**
 rot
 red
 rouge
 красный



452 S
 stahlblau
 steel-blue
 bleu acier
 стальной серый



456 S
 rot genarbt
 red grained
 rouge granuleux
 красный



282 S
 dunkelviolet
 dark violet
 violet foncé
 тёмно-фиолетовый



406 S
 dunkelrot
 dark red
 rouge foncé
 тёмно-красный



405 S
 weinrot
 ruby
 rouge vin
 красное вино



699 W •
 rot
 red
 rouge
 красный



698 W •
 flieder dunkel
 lilac dark
 lila foncé
 тёмная сирень



697 W •
 orange-terra
 orange terra
 orange terre
 оранжевая терракота



3011 W •
 RAL 3011 braunrot
 brown red
 rouge brun
 фиолетово-серый



744 W •
 eiche
 oak
 chêne
 КМ дуб



740 W •
 wenge plus
 wenge plus
 wengé plus
 венге



6009 W •
 RAL 6009 Tannengrün
 fir green
 vert sapin
 зелёный хаки



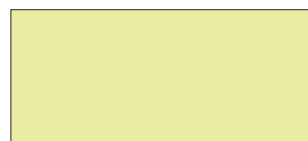
751 W • **951 S**
 aluminium
 aluminium
 aluminium
 КМ алюминий



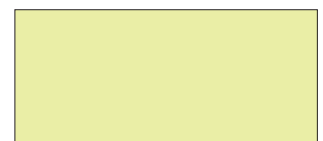
772 W •
 avocadogrün
 avocado green
 vert avocado
 зелёное авокадо



773 W •
 lime-grün
 lime-green
 vert citron vert
 зелёный лайм



696 W •
 hellgrün
 light green
 vert clair
 светло-зелёный



730 W •
 grün-gelb
 yellow-green
 jaune-vert
 жёлто-зелёный

NOVORYT AG

Zietmattweg 14
CH - 4462 Rickenbach
Tel. +41 61 985 83 83
FAX +41 61 985 83 80

e-mail: info@novoryt.ch
www.novoryt.com

NOVORYT DEUTSCHLAND GmbH

Hasenhägweg 75
63741 Aschaffenburg
Tel. 06021-4486230 Fax - 240

e-mail: info@novoryt.de
www.novoryt.de